COMPANIA DE APA ARAD S.A.
Strada Sabin Drăgoi 2-4 Arad, județul Arad România, cod poștal 310178
CIF/CUI: RO 1683483, ORC: J1991000110028
Capital vărsat și subscris: 2.659.000 Lei
IBAN: RO72 RNCB 0015 0061 5684 0001 - BCR
SR AC ISO 9001 SR AC ISO 14001 SR AC ISO 45001 IQNet
tel: +40 257 270 849
+40 257 270 843
fax: +40 257 270 981
apacanal@caarad.ro
www.caarad.ro
program: luni-vineri 8:00 - 16:00

ROMÂNIA
UAT COMUNA BOCSIG
Nr. 5533 / 11.09.2026

COMPANIA DE APĂ ARAD SA
MUN. ARAD, Str. SABIN DRAGOI Nr.2-4
Nr. 20777 / 11.09.2026

COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.
SERV. JURIDIC EXECUTĂRI SILITE ȘI ARBITRAJ
COMPARTIMENT DATE MEDII
INTRARE/IESIRE 998 DATA 14.09.26

PROCES VERBAL
de predare – primire în administrare și exploatare
încheiat azi 11.09.2026

Între

1. **U.A.T. COMUNA BOCSIG**, județul Arad – cu sediul în localitatea **Bocsig, Str. Principală Nr. 591, Județul Arad,** reprezentată prin doamna Teodora Felicia Abrudean – Primar al **Comunei Bocsig**, județul Arad, în calitate de autoritate delegantă și cel care predă,

2. **Compania de Apă Arad SA**- cu sediul în Municipiul Arad, str. Sabin Drăgoi, nr. 2-4, reprezentată legal prin ing. Borha Gheorghe-Vasile Director General în calitate de operator și cel care preia, având C.U.I.: R-1683483 și Nr. R.C.: J1991000110028, au convenit la încheierea prezentului,

Proces verbal de predare–primire
în administrare și exploatare

Având în vedere:
- Hotărârea nr.65/17.08.2026 a Consiliului Local al **Comunei Bocsig**;
- dispozițiile Codului Civil aprobat prin Legea nr. 287/2009;
- prevederile Legii nr. 82/1991 a contabilitatii, republicata;
- prevederile OUG nr. 57/2019 privind Codul Administrativ;
- prevederile Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apă și de canalizare;
- prevederile Legii nr. 51/2006 privind serviciile comunitare de utilități publice;
- Regulamentul serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare aprobat prin Hotărârea nr. 10/2018 a ADIACJA si modificat prin Hotărârea nr. 4/2023 a aceleiași autorități;
- Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciului public de Alimentare cu apă și de canalizare, nr. 648/2009 astfel cum a fost modificat prin acte aditionale.

În următoarele condiții:

Art. 1 Reprezentanții U.A.T.**Comuna Bocsig,** membru în Asociația de Dezvoltare Intercomunitară Apă Canalizare județul Arad și autoritate delegantă în Contractul de Delegare, și cei ai operatorului regional - Compania de Apă Arad S.A., au procedat la predarea – primirea bunurilor ce se regăsesc în anexa la Hotărârea Consiliului Local al UAT Comuna Bocsig nr. **65/17.08.2026.**

Valoare totala de inventar a bunurilor este cea care rezultă din anexa la Hotărâre.

Art. 2 Bunurile prevăzute pentru preluare prin prezentul Proces Verbal vor fi considerate în concesiunea Companiei de Apă Arad SA doar după modificarea prin Act Adițional a Contractului

de Delegare a Gestiunii. **Compania de Apă Arad S.A. este obligată să mențină destinația mijloacelor fixe din anexa la hotărâre, strict pentru desfășurarea activităților specifice serviciului de alimentare cu apă delegat, să asigure exploatarea și întreținerea acestora în conformitate cu standardele actuale privind calitatea apei și le va pune în valoare prin încheierea de contracte de furnizare a serviciului de alimentare cu apă în condițiile legii.**

Art. 3 La data prezentului document UAT Comuna Bocsig, certifică faptul că nu există obligații restante înregistrate față de bugetul statului, bugetul local, bugetul asigurărilor sociale, bugetul asigurărilor sociale de sănătate, șomaj și alte datorii față de buget precum și față de terți, pentru sistemele publice ce se predau. Starea tehnică a bunurilor preluate prin prezentul proces – verbal este bună și funcțională, iar în cazul returnării bunurilor concesionate, aceasta se va realiza în condiții convenite expres prin Contractul de Delegare.

Art. 4 Prezentul proces - verbal s-a întocmit în 4 (patru) exemplare, două pentru UAT Comuna Bocsig și două pentru Compania de Apă S.A. Arad.

UAT Comuna Bocsig
Prin,
PRIMAR,
Teodora Felicia Abrudean

ROMÂNIA JUDEȚUL ARAD-COMUNA BOCSIG NR. 591
COMUNA BOCSIG
C.I.F. 3519038

Compania de Apă Arad SA
Prin,
DIRECTOR GENERAL,
Ing.Borha Clemanse Vasile

COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.
C.I.F. RO 1683483
ARAD

DIRECTOR ECONOMIC
Ec.Costea Alina Teodora

DIRECTOR OPERAȚIONAL
Ing.Hațegan Călin

Serviciul JESP-CP
Cj. Goldiș Camelia

Compartiment Patrimoniu
Cj. Haiduc Cristiana

apacanal@caarad.ro

De la: PRIMĂRIA COMUNEI BOCSIG - JUD.ARAD <primaria@bocsig.ro>
Trimis: Monday, August 17, 2026 1:20 PM
Către: apacanal@caarad.ro
Subiect: HCL Bocsig
Atașări: SKM_C284e26081712411.pdf

COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.
SERV. JURIDIC EXECUTĂRI SILITE ȘI PATRIMONIU
COMPARTIMENT PATRIMONIU
NR. INTRARE IEȘIRE 856 DATA 19.08.26

--
Primăria comunei Bocsig
Județul Arad

Adresa:
Str. Principala, nr.591,
Cod Postal: 317055, jud. Arad

Tel.: 0257-325100
Fax.: 0257-325101

Web: www.bocsig.ro
E-mail: primaria@bocsig.ro

ASOCIAȚIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ ... JUDEȚUL ARAD
INTRARE/IEȘIRE Nr. 6447/ 14.09.2026

CP-19.08.2026
Bogdan - de trimis la ADIAC + contabilitate, de întocmit PV predare.

S/EP-CP/19.08.26
- o/c comunicat la ADIAC + CONTA + PV predare primire

CONSILIUL LOCAL BOCSIG

COMPANIA DE APA ARAD S.A.
Nr. 18357
17 AUG 2026

HOTĂRÂREA NR. 65
DIN 17.08.2026
privind declararea unor bunuri ca fiind de interes public local si de dare a acestor bunuri in concesiunea Companiei de Apa Arad SA

Având in vedere:

adresa Companiei de Apa Arad nr. 4549/30.07.2026;

- prevederile Legii nr. 82/1991 legea contabilității
- prevederile HG 273/1994 pentru aprobarea regulamentului privind recepția construcțiilor;
- prevederile legii nr 51/2006 a serviciilor comunitare de utilități publice
- prevederile legii 241/2006 privind serviciul public de alimentare cu apa si canal
- prevederile Contractului de delegare de gestiune nr 648/2009
- referatul compartimentului de specialitate nr. 4644 din 10.08.2026
- votul a 13 consilieri "pentru", a ___ consilieri "împotrivă", a ___ consilieri "abțineri", exprimat de cei 13 consilieri in funcție prezenți.

HOTĂRĂȘTE

Art. 1 Se declara de interes public local bunurile înregistrate in contabilitatea Companiei de Apa Arad SA in anul 2025 si intrate pe raza UAT Bocsig conform anexei la prezenta hotărâre.

ART. 2. Se aproba înregistrarea in evidentele contabile ale UAT Bocsig in domeniul public al UAT Bocsig a bunurilor si valorilor acestora , prevăzute la art.1.

ART. 3 Bunurile menționate la art. 1 se transmit in concesiune operatorului regional compania de Apa Arad SA in conformitate cu prevederile Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si de canalizare nr. 648/2009 pe baza de proces verbal ce va fi transmis si pe seama UAT Bocsig de reprezentantul legal.

ART. 4 Se completează in mod corespunzător inventarul bunurilor aparținând patrimoniului public al UAT Bocsig si care sunt date in concesiunea Companiei de Apa Arad SA

Art. 5 Cu ducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se încredințează primarul comunei.

Prezenta hotărâre se comunică cu:
- INSTITUȚIA PREFECTULUI - JUDEȚUL ARAD, Direcția Controlul Legalității Actelor, Juridic, Relații Publice și Secretariat, Compartimentul Controlul Legalității Actelor și Contencios;
- Primarul comunei Bocsig;
- Persoanele fizice si juridice interesate.

Președinte de ședință,
Fereștean Jean-Andrei

Contrasemnat,
Secretar General,
Retcu Adela

PATRIMONIU 19.08.2026

Anexa la HCL nr 65

COMPANIA DE APA ARAD S.A.

CENTRALIZATORUL PRIVIND BUNURILE INTRATE PE RAZA LOCALITATII BOCSIG ÎNREGISTRATE ÎN CONTABILITATEA COMPANIEI DE APĂ ARAD ÎN ANUL 2025

NR. CRT	CONT	CS	FO	NR. INV.	TIP	COD CLASIF.	DENUMIRE MIJLOC FIX	CARACTERISTICI	PRV	FEL DOC.	NR. DOC.	DATA DOC.	ANF	LUF	VALOARE INV.
1	8031641	13	17	1039438	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 767	PE-HD 25MM L=25M	DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	1.500,00
2	8031641	13	83	1039439	2	1.8.6.2	BR.APA MANERAU 68	PE-HD 25MM L=10M	DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	1.500,00
3	8031641	13	83	1039440	2	1.8.6.2.	BR.APA MANERAU 26	PE-HD 25MM L=10M	DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	1.500,00
4	8031641	13	17	1039441	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 166A	PE-HD 25MM L=10M	DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	1.500,00
5	8031641	13	17	1039442	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 166	PE-HD 25MM L=10M	DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	1.500,00
6	8031641	13	17	2018502	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 767		DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	190,00
7	8031641	13	83	2018503	2	2.2.10.	CONTOR.APA MANERAU 68		DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	190,00
8	8031641	13	83	2018504	2	2.2.10.	CONTOR.APA MANERAU 26		DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	190,00
9	8031641	13	17	2018505	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 166A		DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	190,00
10	8031641	13	17	2018506	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 166		DOT	TAB	5918	05.03.2025	2025	3	190,00
11	8031641	13	17	1039901	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 707	PE-HD 25MM L=6M	DOT	TAB	11072	25.04.2025	2025	4	1.500,00
12	8031641	13	17	2018824	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 707		DOT	TAB	11072	25.04.2025	2025	4	190,00
13	8031641	13	83	1040011	2	1.8.6.2.	BR.APA MANERAU 56	PE-HD 32MM L=4M	DOT	TAB	6	16.06.2025	2025	6	2.200,00
14	8031641	13	17	1040021	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 216	PE-HD 32MM L=11M	DOT	TAB	6	16.06.2025	2025	6	5.250,00
15	8031641	13	83	2018947	2	2.2.10.	CONTOR.APA MANERAU 56		DOT	TAB	6	16 06.2025	2025	6	250,00
16	8031641	13	17	2018957	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 216		DOT	TAB	6	16.06.2025	2025	6	250,00
17	8031641	13	73	1040124	2	1.8.6.2.	BR.APA RAPSIG 337	PE-HD 32MM L=4M	DOT	TAB	10	17.07.2025	2025	7	4.250,00
18	8031641	13	73	2029633	2	2.2.10.	CONTOR.APA RAPSIG 337		DOT	TAB	10	17.07.2025	2025	7	250,00
19	8031641	13	17	1040307	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 62	PE-HD 32MM L=10M	DOT	TAB	16	25.09.2025	2025	9	5.250,00
20	8031641	13	17	2029951	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 62		DOT	TAB	16	25.09.2025	2025	9	250,00
21	8031641	13	17	1040444	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG 608	PE-HD 25MM L=20M	DOT	TAB	18	21.10.2025	2025	10	2.500,00
22	8031641	13	17	2079997	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG 608		DOT	TAB	18	21.10.2025	2025	10	250,00
23	8031641	13	17	1040635	2	1.8.6.2.	BR.APA BOCSIG FN-CILAN	PE-HD 32MM L=10M	DOT	TAB	26	11.12.2025	2025	12	2.400,00
24	8031641	13	17	2080618	2	2.2.10.	CONTOR.APA BOCSIG FN-CILAN		DOT	TAB	26	11.12.2025	2025	12	250,00
													TOTAL		33.490,00

DIRECTOR GENERAL,
ing. Borha Gheorghe Vasile

Președinte de ședință
Ferenczy Ioan Andrei

DIRECTOR ECONOMIC,
ec. Costea Alina Teodora

Contrasemnat,
Secretar general
Petru Adela